



أساليب الحماية للعائلات المهاجرة

بغض النظر عن حالة الهجرة، تلتزم إدارة التعليم لمدينة نيويورك (DOE) بحماية حقوق جميع تلاميذنا وعائلاتنا.

◀ تتوفر معظم خدمات بلدية المدينة لجميع سكان نيويورك، بصرف النظر عن وضعية الهجرة. اتصلوا برقم هاتف الاستعلامات 311، أو زوروا الرابط www1.nyc.gov/immigrants للحصول على مزيد من المعلومات من مكتب عمدة المدينة لشؤون الهجرة.

◀ برنامج (ActionNYC) هو برنامج يوفر مساعدة قانونية مجانية وأمنة لشؤون الهجرة، وهي مقدمة من منظمات مجتمعية موثوقة متواجدة في مجتمعاتكم المحلية وبلغتكم.

● لتحديد موعد، اتصلوا برقم الهاتف (800) 354-0365، بين الساعة 9 صباحاً والساعة 6 مساءً، من الإثنين إلى الجمعة، أو اتصلوا برقم هاتف الاستعلامات وقولوا "ActionNYC". اطلعوا على مزيد من المعلومات عبر الإنترنت، على الرابط: www1.nyc.gov/site/actionnyc/index.page.

◀ إذا كنتم تشعرزون بالقلق أو التوتر أو الاكتئاب، تتوفر مساعدة لكم. أنتم لستم وحدكم. برنامج (ThriveNYC) سوف يمنحكم إمكانية الوصول إلى خدمات دعم الصحة العقلية بلغتكم.

● اتصلوا برقم الهاتف NYC-WELL (888)، أو ابعثوا برسالة نصية بالمحتوى "WELL" إلى الرقم 65173. اطلعوا على مزيد من المعلومات عبر الإنترنت، على الرابط: nycwell.cityofnewyork.us

أعرفوا حقوقكم

ضمان الخصوصية: لن يسأل موظفو إدارة التعليم عن وضعية الهجرة ولن يتتبعوها سواء للتلاميذ أو لأفراد العائلة. لن يحتفظ موظفونا بأية مستندات تتعلق بوضعية الهجرة، والتي قد تزودوهم بها. لن يشارك موظفو إدارة التعليم معلومات التلميذ إلا إذا كان ذلك ضرورياً بموجب القانون.

الوصول للخدمات اللغوية: لمساعدتكم في تلقي المعلومات المهمة والتواصل مع مدرسة طفلكم، تقدم إدارة التعليم خدمات ترجمة مجانية باللغات الإسبانية والصينية والبنغالية والعربية والروسية والأردية وكريول هايتي والفرنسية والكورية، فضلاً عن الترجمة الفورية بأكثر من 200 لغة. للحصول على معلومات إضافية، الرجاء زيارة الرابط: www.schools.nyc.gov/school-life/support/in-your-language

مدارس آمنة: للحفاظ على بيئة آمنة لجميع التلاميذ، لا يُسمح لموظفي إنفاذ القانون غير المحليين، بما في ذلك موظفو إدارة تطبيق قوانين الهجرة والجمارك (ICE)، بالدخول إلى مدارس إدارة التعليم إلا عندما يقتضي القانون ذلك، و فقط بعد قيام المدرسة باستشارة أحد المحامين التابعين لإدارة التعليم.

ماذا يحدث إذا ظهر أحد ضباط إدارة تطبيق قوانين الهجرة والجمارك (ICE) في المدرسة؟

- سيقوم مندوب الأمن والسلامة بالمدرسة باستدعاء مدير المدرسة، الذي سيقوم بمقابلة الضابط لدى مكتب الأمن والسلامة. وسيخبر مدير المدرسة الضابط بأهـن يتعين عليه الانتظار خارج مبنى المدرسة حتى يقوم بالتشاور من المحامين التابعين لإدارة التعليم.
- وسيقوم مدير المدرسة بالتحدث مع المحامين التابعين لإدارة التعليم وسيقوم بإخطار الوالدة) أو ولي(ة) أمر. سيسمح لضباط إدارة تطبيق قوانين الهجرة والجمارك (ICE) بالدخول فقط إذا كانوا يحملون مذكرة قضائية سارية أو إذا كانت هناك أنواع معينة من حالات الطوارئ التي تتطلب إجراء عاجلاً.

للحصول على معلومات إضافية، الرجاء زيارة الرابط:

schools.nyc.gov/SupportingAllStudents

قوموا بحماية عائلتكم

حدثوا بياناتكم: زدودوا مدرسة طفلكم بمعلومات طرف الاتصال في حالة الطوارئ، بما في ذلك أسماء وأرقام هواتف أشخاص بالغين (على سبيل المثال: أفراد من العائلة، أو أصدقاء، أو جليسات أطفال، أو جيران، أو آباء آخرين بالمدرسة) الذين يمكنهم استلام طفلكم في غيابكم. يتضمن ذلك أي برنامج لصف ما قبل الروضة، أو برنامج لرعاية الأطفال، أو برنامج لما بعد الدوام الدراسي يداوم به طفلكم.

هل أستطيع زيارة مدرسة طفلي إذا كنت لا أملك وثائق الإقامة القانونية؟

نعم. لزيارة مدرسة تابعة لإدارة التعليم، يجب عليكم أن تبرزوا بطاقة هوية تحمل صورتكم. تقبل إدارة التعليم بطاقة الهوية الشخصية لسكان مدينة نيويورك (IDNYC) التي تصدرها بلدية المدينة لجميع الأشخاص الذين يعيشون في مدينة نيويورك. بطاقة الهوية الشخصية لسكان مدينة نيويورك (IDNYC) لا تجمع أي معلومات حول وضعية الهجرة. يمكنكم التسجيل لطلب الحصول على بطاقة الهوية الشخصية لسكان مدينة نيويورك: www.nyc.gov/IDNYC

يمكن للأباء والأوصياء القانونيين تقديم طلب إلى المحكمة بتعيين وصي احتياطي في حالة احتجاز مقدم رعاية الطفل أو ترحيله بواسطة إدارة تطبيق قوانين الهجرة والجمارك (ICE). للتعرف على المزيد، اتصلوا برقم هاتف الاستعلامات 311 وقولوا "ActionNYC" للتواصل مع مساعدة قانونية مجانية وآمنة لشؤون الهجرة.

الاحترام للجميع:

يجب ألا يشعر أي طفل بعدم الأمان في المدرسة، لهذا السبب تلتزم إدارة التعليم بالحفاظ على بيئة تعليمية آمنة وداعمة خالية من المضايقات والتخويف والتتمّر والتمييز. إذا

أخبركم طفلكم أنه يشعر أنه ضحية للتتمّر أو المضايقة، نرجو منكم القيام بإبلاغ أحد موظفي المدرسة فوراً. للاطلاع على مزيد من المعلومات حول طرق متعددة للإبلاغ عن التتمّر، نرجو زيارة الرابط التالي: schools.nyc.gov/RespectforAll.